Zeitschrift: Appenzellische Jahrbücher

Herausgeber: Appenzellische Gemeinnützige Gesellschaft

Band: 37 (1909)

Erratum: Nachtrag und Berichtigung zu Bd. XXXVI

Autor: [s.n.]

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 01.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Nachtrag und Berichtigung zu Bd. XXXVI.

Das vorige Jahrbuch befasste sich besonders mit der appenzellischen Regenerationszeit. In dieser spielte auch die bekannte *Hundt-Radowsky-*Affäre eine Rolle, worüber in Bd. XXXVI, S. 47—60, berichtet worden ist. Wir bringen hier als Nachtrag noch zwei bemerkenswerte Gedichte, denen jene Zeit und jener Handel gerufen hat und in denen sich die Stimmung und geistige Regsamkeit der demokratischen Revisionsfreunde und der konservativen Revisionsgegner trefflich wiederspiegeln. Das erste Gedicht, "Restauration" betitelt, erschien in Nr. 23 der "Appenzeller Zeitung" unter dem 6. Juni 1829 und hat folgenden Wortlaut:

Restauration.

Es ist das Land — dort stehen sie, die grauen Gezackten Alpen stolz und hehr — Das Schweizerland! — Nur seh' ich ach! in diesen Gauen Das freie Volk nicht mehr.

Das Volk, das jauchzend einst des Landes Väter,

Durch sie sich selbst Gesetze gab — Warum verlor das Volk die wahren Stellvertreter?

Wer grub der Freiheit Grab?

Wer war's, der in der eignen Bürger Ketten
Den freien Sohn der Alpen schlug?
Aristokraten sprecht! — Wie deut' ich dies Erröthen?
Weh' euch! es sagt genug. —
Ihr nahmet willig von den Potentaten
Das Joch, das euch so nützlich schien.
Schlau gabt ihr uns, was eigne Selbstsucht angerathen
Als Werk des Fremdlings hin.

War das der Eid, die oft beschwornen Pflichten?
Fand unser Zutrau'n solchen Lohn?
So treff' euch denn — doch nein — Gott wird euch richten
Und unsrer Söhne Sohn.
Was stutzt ihr denn? Was steht ihr so verloren?
Weil man das Werk der Nacht durchblickt?
Ja zittert nur! Die Nacht, die ihr herauf beschworen,
Sie hält nur euch umstrickt.

Im Volke tagt's; es wird ein neues Leben
Vom Leman bis zum Rheine wach.
Aus ihrem Grab seh'n wir die Winkelriede schweben,
Erzürnt ob unsrer Schmach.
"Ihr seid," ruft ihre Stimme, nun gewogen.
Die Zeit war gross, ihr bliebet klein.
Die Freiheit bat um Schutz — ihr habt es vorgezogen,
Des Volkes Herrn zu sein.

Drum auf! gebt schnell der Freiheit Gottesrechte
Dem Volk zurück. Seht euer Grab!
Wo nicht — so nehmt von jedem künftigen Geschlechte
Wehklag' und Fluch hinab.
Du aber öffne froh die Augenlieder,
Wach' auf, mein Volk! der Tag bricht an.
Sprich fest: die Freiheit nehm' ich, meine Rechte, wieder,
Sprich nur, so ist's getan."

Auf dieses Gedicht erschien dann in Nr. 45, 1829, des "Erzählers", einer in St. Gallen erscheinenden politischen Zeitschrift, als "Eingesendet" eine Antwort, die ebenfalls in gebundener Rede gehalten war und durch Reichtum der Phantasie, Kraft des Ausdruckes, durch feine Ironie und beissende, aber doch nicht persönlich verletzende Sarkasmen zum besten gehört, was in literarischer Hinsicht die politischen Händel der Revisionszeit in Appenzell hervorgebracht haben. Dass der anonyme Verfasser ein Appenzeller oder wenigstens im Kanton Appenzell wohnhaft war, geht aus seiner genauen Kenntnis der Persönlichkeiten hervor, die im politischen Vordergrunde standen.

Zum Restaurationslied der Appenzellerzeitung, ein Seitenstück.

O, güld'ne Zeit! die meine spitze Feder dir bereitet, Du gutes, hoffnungsvolles Mutterland! O, güld'nes Kleinod, das dir meine kecke Faust erstreitet — Zur rechten Zeit, gehörig angewandt. — Schau' wonnetrunken hin, wie hell fängt's an zu tagen! Erstaunend ruft die Welt: wer hat die Schlacht geschlagen?

O, güld'ne Zeit! Sieh' wie der enge Oertligeist¹) verschwindet, Wie Alles ein's sich in die Arme fällt; Die Sitter trocknet aus; die eigne Meinung bindet Allein noch die erwachte kleine Welt. Bestanden sind sie nun die heissen Nagelproben²); Wie wirst du, grosses Werk, dann deine Meister loben!

O, güld'ne Zeit! Wenn Schüler ohne Schule, Lehrer ohne Lehre Sich bilden, heben ohne niedern Zwang; Sie lassen alle — zerstörend des hohlen Wahn's Altäre, Dem heiligen Instinkt den freien Gang. Vertilgt ist jede Spur von Herren und Klienten, Kein Arzt drückt mehr die Wund' des armen Patienten. —

O, güld'ne Zeit! die Lug- und Trugpropheten alle schweigen, Die lang' das arme Volk dem Tag' entrückt; Sieh'st du, den heil'gen Schatten Hundt's³) aus seinem Grabe steigen?

Er winkt — er lächelt sanft — er ruft entzückt: "Ich, Freunde, stiess die Rachefeder in das schwarze Blut; Dank meinem Genius, ich tödete die hassenswerthe Brut!"

O, güld'ne Zeit! die alten, morschen Tempelwände fallen, Die hagern Kirchthürm' stürzen prasselnd ein; An ihrer Stell' erheben sich der Freude luft'ge Hallen, Da jauchzt man bei der Freiheitslampe Schein; Und wo, so lästig uns, einst herrschte banges, ödes Schweigen, Hörst du, mein Volk, nun täglich lange Walser⁴) geigen.

O, güld'ne Zeit! die leidigen Gerichtshöf' alle sinken, Sie stunden lang' genug — uns zum Verdruss;

¹⁾ Anspielung auf Landammann Oertli, der in der Revisionsbewegung eine ziemlich konservative Stellung einnahm; s. Jahrbuch Bd. XXXVI, S. 115.

²⁾ Anspielung auf Landammann Nagel, der zu den revisionsfreundlichen Demokraten gehörte; s. Jahrb. Bd. XXXVI, S. 77 und 112 ff.

³⁾ Hundt-Radowsky, s. Janrb Bd. XXXVI, S. 47-60.

⁴⁾ Anspielung auf Pfarrer Wulser in Grub, der von sehr hohem Wuchse war; s. Jahrb. Bd. XXXVI, S. 84 und 107 ff.

Nur noch idill'sche Meyerhöfe¹) blühen auf und winken Dem irren Pilger — ladend zum Genuss;

Da weilt kein Handwerksneid und Druck; die Gilden sind vergessen;

Der Drucker heilt — der Schärer druckt — der Küher kauft sich Pressen.

O, güld'ne Zeit! das dicke Buch des Aberglaubens ist verschwunden, Ein neuer Koran leuchtet hellen Lichts;

Durch mich und in mir hast du Volk den richtigen Geschmack gefunden.

Mich fasset auch der arme Taugenichts. — Sieh' auf dem Webstuhl — an dem Stickrahm und beim Lismen Verschlingen holde Dörferinnen meine Aphorismen.

O, güld'ne Zeit! Siehst du den langen, feierlichen Zug dort wallen --Nach Osten wenden All' das Angesicht;

Hörst du, nach neuen Melodie'n — die Freiheitshymnen schallen? Sie feiern einen Tag — dem neuen Licht. —

Schau'an, die wundervolle Wach' — des Lichtes Schilderknappen, Nicht einen dunkeln Bär' — sie führen einen rothen Hund²) im Wappen. —

O, güld'ne Zeit! des grossen Sehers Prophezeiung ist verbürget, Des Unterdrückten Rächer hielt — Gericht. — "Mit dem Gedärm des letzten Priesters ist der letzte Herr erwürget" —

Vertilgt in Ewigkeit, der Name: Pflicht! -

O, Himmel! hörst du nicht die lieben Wiegenkindlein singen: "Ein freies Leben führen wir" — ach', hörst du's nicht erklingen?

Bemerkung zu den Autotypien von Dr. Titus Tobler und Joh. Casp. Zellweger.

Das Porträt von *Dr. Titus Tobler*, von dem Band XXXVI eine Autotypie brachte und das in der Kantonsbibliothek aufbewahrt wird, wurde im Jahre 1875 in München gemalt von Carl *Gonzenbach*. — Die Autotypie von *Joh. Caspar Zellweger* ist nach einem Porträt von *Tanner* (gemalt zirka 1846) und nicht von *Diog*, dessen Porträt Zellweger in jüngeren Jahren darstellt.

¹⁾ Anspielung auf Joh. Meyer, den Gründer und Herausgeber der "Appenzeller Zeitung"; s. Jahrb. Bd. XXXVI, S. 119 ff.

²⁾ Anspielung auf den Namen Hundt-Radowsky.